الإعداد والحقن مسحوق إيلاريس ١٥٠ مجم للحل والحقن

دليل المرضى وأخصائيى الرعاية الصحية لعلاج المتلازمات الدورية المرتبطة ببروتين كربوبيرين



The Licensed Material is for illustrative purposes only; any person depicted here is a model.

قبل أن تبدأ

اليدء

ما هو الإيلاريس؟

الإيلاريس هو العلاج المعتمد للمتلازمات الدورية المرتبطة ببروتين كريوبيرين، المعروفة أيضا باسم CAPS، والتى تشمل:

- 🔻 متلازمة ماكل–ويلز
- ➤ أشكال حادة من متلازمة الالتهاب الذاتي العائلية الباردة تظهر فى صورة علامات وأعراض تتجاوز الطفح الجلدى الناتج عن درجات الحرارة الباردة

وهو مناسب للبالغين والأطغال الذين تتراوح أعمارهم بين عامين فما فوق بوزن جسم ٧,٥ كجم أو أكثر يتم حقن إيلاريس بسهولة تحت الجلد كجرعة واحدة مرة واحدة كل ٨ أسابيك.

ستجعل تعليمات الخطوة بخطوة البسيطة المقدمة تحضير وحقن إيلاريس أسهل. يستغرق إعداد الحقنة حوالى ٣٠ دقيقة.

سوف يخبرك الطبيب بجرعة إيلاريس المناسبة لك. الجرعة:

تنىيە ھام

يجب أن تقررا أنت والطبيب معا ما إذا كنت ستقوم بحقن الإيلاريس بنفسك، إذا كنت ستقوم بإعطاء الحقنة لنفسك، فسوف يبين لك طبيبك الطريقة الصحيحة للقيام بذلك. لا تحاول حقن نفسك إذا لم يكن قد تم تدريبك بشكل صحيح، أو إذا كنت غير متأكد من كيفية القيام بذلك

اقرأ هذه الإرشادات على طول الطريق. إذا كان لديك أي أسئلة حول أي من الخطوات، تحدث إلى طبيبك قبل البدء. ويهدف هذا الدليل لتذكيركم بكيفية حقن الإيلاريس. انظر تعليمات الاستخدام الكاملة الموجودة فى النشرة الداخلية للعبوة. ثم:

- ابحث عن مكان نظيف لتحضير وحقن إيلاريس
 - اغسل بديك بالماء والصابون
- ▼ تحقق من تواريخ انتهاء الصلاحية على العبوات الزجاجية. لا تستخدم بعد تاريخ انتهاء الصلاحية
 - ▼ استخدم دائما، إبر وحقن جديدة و لم تغتح من قبل. لا تلمس الإبر ورؤوس العبوات الزجاجية

اعتبارات الوصف

- حدب استخدام كل عبوة زحاحية لحرعة واحدة فقط
 - ◄ يجب استخدام هذا الدواء فورا بعد إعادة الحل
- حجب التخلص من أية محلول غير مستخدم فورا بعد الحقن 🔻
 - لا تتشارك أبدا الإيلاريس مع الآخرين
- ▼ تحتوى العبوة الزجاجية على دواء أكثر مما سوف تحتاج إليه. فتأكد أن تسحب الكم اللازم لجرعتك فقط
 - ▼ أصغر وحدة موثوقة يمكن سحبها بحقنة ١٫٠ مل هي ١٫٠ مل

قم بتجميع الأدوات التي ستحتاجها

وتشمل العبوة



عبوة زجاجية واحدة من مسحوق إيلاريس تعليمات التخزين هامة

اتبع دائما تعليمات تخزين إيلاريس هذه:

- یخزن فی الثلاجة (فی درجة حرارة ۲°−۸°)
 - ≺ لاتقم بتجمیده
- حفظ فى العبوة الأصلية من أجل الحماية من الضوء

إذا لم يتم استخدام إيلاريس وفقا للإرشادات مباشرة بعد إعادة الحل:

عبوة زجاجية واحدة من الماء

المعقم للحقن (لا توضع في

یبرد فی الثلاجة (فی درجة حرارة ۲°− ۸°) ویستخدم خلال ۲۶ ساعة

لا تشمل العبوة







حقنةامل

3

الثلاحة)

إبرة مقاس ۱۸Gx۲ (۵۰ ملم) لإعادة حل المسحوق "إبرة نقل"



البدء (تكملة)

كيفية مزج الإيلاريس



إيرة مقاس ۴٬۰۵ xG۲۷ (۱۳ ملم) للحقن (إيرة ح الحقرن)

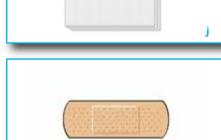


≺ مسحات الكحول



▼ قطن طبی جاف ونظیف

→ ضمادة لاصقة



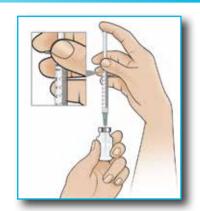
▼ إناء مناسب للتخلص من الإبر، والحقن، والعبوات الزجاجية المستخدمة



(إناء الأدوات الحادة)

إذانة المسحوق

أولا



- ا. إزالة الأغطية الواقية مِن أ) يلاريس و ب) عبوة المياه الزحاحية. لا تلمس سدادة العبوة الزجاجية. قم يتنظيف السدادة باستخدام مسحة الكحول (٥).
- ٢. فتح الأغلفة التي تحتوى على "الحقن" (ج) و "إبرة النقل " (د) وتركيب الإبرة في الحقنة.
- ٣. إزالة الغطاء بعناية من على إبرة النقل ووضع الغطاء جانبا. سحب المكبس وصولا الى علامة ١٫٠ مل ، وملء الحقنة بالهواء. إدخال الإبرة في عبوة المياه الزجاجية من وسط السدادة المطاطية.
 - 3. ادفع المكبس برفق للأسفل حتى يتم حقن الهواء في العبوة الزجاجية.

ثم بعد ذلك



- ٥. اقلب العبوة الزجاجية والحقنة رأسا على عقب معا ليكونوا في مستوى العين.
- ٦. تأكد من تغطية رأس إيرة النقل بالماء بشكل كامل واسحب مكبس الحقنة ببطء للأسفل حتى تصل إلى ما بعد علامة ١٫٠ مل بقليل. إذا كنت ترى فقاعات في الحقنة، قم بازالتها وفقا لتعليمات الطبيب أو
- ٧. تأكد من وجود ١٫٠ مل من الماء في الحقنة، ثم قم بسحب الإبرة من العبوة الزجاجية. (ستكون هناك مياه متبقية في العبوة الزجاجية).



كيفية مزج الإيلاريس (تكملة)

كدت أن تصل



- ادخل ابرة النقل من خلال سدادة العبوة الزجاجية لمسحوق إيلاريس، دون لمس الإبرة أو السدادة. احقن ببطء ١٠٠ مل من الماء المعقم في العبوة الزجاجية.
- قص بإزالة الإبرة مع حقنة النقل بحرص من العبوة الزجاجية. ثم، أعد غطاء الإبرة وفقا لتعليمات الطبيب أو الصيدلي.





 ا. دون لمس السدادة المطاطية، حرك (لا ترجها) العبوة الزجاجية ببطء بزاوية حوالى ٤٥ درجة لمدة ا دقيقة. ثم اتركها تهدأ لمدة ٥ دقائة.

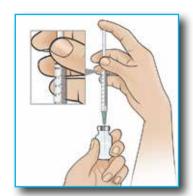
فقط بضعة خطوات أخرى ...



- الآن، اقلب العبوة الزجاجية بلطف رأسا على عقب
 ثم أعدها مرة أخرى ١٠ مرات، دون لمس السدادة
 المطاطية.
- ١١. اترك العبوة الزجاجية تهدأ لمدة ١٥ دقيقة في درجة حرارة الغرفة حتى يصبح السائل شفاف أو تقريبا شفاف، لا تقربرجها. لا تستخدمها إذا كان المحلول يبدو عكر.
- الكد من ان كل المحلول في الجزء السغلي من العبوة الزجاجية. إذا تبقت قطرات على السدادة، انقر بأصابعك على جانب العبوة الزجاجية لإزالتها. يجب أن يكون المحلول شغاف أو تقريبا شغاف.

إذا كنت لا تنوي استخدام المحلول على الفور، يجب أن يتم تخزينها في الثلاجة (فى درجة حرارة ٣٠- ٨°) واستخدامها فى غضون ٢٤ ساعة.

تحضير الحقنة





أنت الآن جاهز لتحضير حقنة إيلاريس

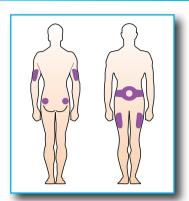
- 3ا. قم بتنظيف السدادة المطاطية الموجودة على العبوة الزجاجية التى تحتوى على محلول إيلاريس بمسحة كحول جديدة.
- ارفع غطاء إبرة النقل مرة أخرى. اسحب
 مكبس الحقنة وصولا الى علامة ١٠ مل، قم
 بملء الحقنة بالهواء. ادخل إبرة الحقنة في
 العبوة الزجاجية التى تحتوى على محلول
 إيلاريس من خلال السدادة المطاطية. ثم،
 اضغط على المكبس بلطف لأسفل حتى
 يتم حقن الهواء في العبوة الزجاجية. لا تضخ
 الهواء داخل الدواء.
- ال التقم بقلب العبوة الزجاجية والحقنة رأسا على عقب ادخل الإبرة بالكامل داخل العبوة الزجاجية حتى تصل إلى الحافة السفلية.
- ال. قمبإمالة العبوة الزجاجية بحيث يمكن سحب الكم المطلوب من المحلول فى الحقنة. و يعتمد الكم على الجرعة المراد حقنها (٦٠٠ مل إلى ١٠١ مل). سوف يخبرك طبيبك بالكم المناسب لك.
- ۱۸. اسحب محبس الحقنة ببطء حتى تصل إلى العلامة الصحيحة (۲٫۰ مل إلى ۱٫۰ مل)، واملاء الحقنة بمحلول إيلاريس. إذا كانت هناك فقاعات هواء في الحقنة، قم بإزالتها حسب تعليمات الطبيب. تأكد من وجود الكمية الصحيحة من المحلول داخل الحقنة.
- ٩١. قم بإزالة الحقنة والإبرة من العبوة الزجاجية.
 (قد يكون هناك محلول متبقى داخل العبوة الزجاجية) أعد تغطية إبرة النقل وفقا لتعليمات الطبيب أو الصيدلي. قم بإزالة إبرة النقل من الحقنة. قم بوضع إبرة النقل في إناء الأدوات الحادة (ا).
 - ٠٠. افتح الغلاف الذي يحتوي على "إبرة الحقن"
 (د) وقم بتركيبه فى الحقنة. اترك الحقنة حانيا.

إذا كان لديك أي أسئلة حول كيفية تحضير حقنة إيلاريس، اتصل بطبيبك أو الممرضة.

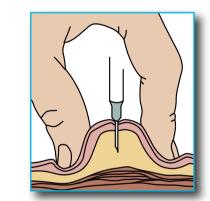


بعد الحقن

يمكنك أن تفعل ذلك ...



- ا7. قمرباختيار موقع الحقن في أعلى الذراع أو أعلى الفخذ أو البطن، أو الأرداف. لا تستخدم المنطقة التي بها طفح جلدي أو جلد متشقق، أو كدمات أو تكتلات. لا تحقن ندبا، لأن هذا قد يمنع إيلاريس من العمل بشكل جيد كما يجب. تجنب الحقن في وريد.
- ١٦. قم بتنظيف موقع الحقن بمسحة كحول جديدة. اترك المنطقة لتجف. قم بإزالة غطاء إبرة الحقن.
 - ٣٦. امسك الجلد في موقى الحقن برفق
 لترفعه. أمسك الحقنة بزاوية ٩٠ درجة
 وفي حركة واحدة، وسلسة، ادفى الإبرة
 باستقامة بشكل كامل داخل الحلد.



ثمر بإيقاء الإبرة في الجلد بينما تضغط
 ببطء على مكبس الحقنة للأسفل حتى
 تصبح الحقنة فارغة. اترك الجلد واسحب
 الحقنة مباشرة إلى الخارج. تخلص من الإبر
 والمحاقن في إناءالأدوات الحادة، دون إعادة
 الغطاء أو إزالة الإبرة.

لقد أوشكت على الانتهاء





لا تفرك منطقة الحقن. إذا كان هناك
 أي نزيف، ضع قطعة من القطن نظيفة
 وجافة فوق المنطقة ثم اضغط برفق
 لمدة ا– الحقيقة أو حتى يتوقف النزيف. ثم
 قم بوضع ضمادة لاصقة (H)

- ٢٠. تأكد من وضع الإبر والمحاقن في إناء الأدوات الحادة أو كما يرشدك طبيبك أو الصيدلي. لا تقم أبدا باستخدام أي من المحاقن أو الإبر أكثر من مرة.
- التخلص بشكل سليم من العبوة الزجاجية التى تحتوي على الماء ومحلول إيلاريس المتبقى (فى حالة تبقى أى شىء) كما يرشدك طبيبك أو الصيدلي . تخلص من أي منتج غير مستخدم أو النفايات كما يتطلب مجتمعك.

عليك إبقاء إناء الأدوات الحادة بعيدا عن متناول الأطفال. تخلص منه حسب توجيهات الطبيب أو الصيدلي. إذا كان لديك أي أسئلة حول كيفية حقن إيلاريس، اتصل بطبيبك أو الممرضة.





Important note: Before prescribing, consult full prescribing information, including instructions for use. Presentation: canakinumab. Powder for solution for subcutaneous injection or powder and solvent for solution for injection (convenience kit). Each vial contains 150 mg of canakinumab. Indications: *Cryopyrin-Associated Periodic Syndromes (CAPS), including Familial Cold Auto- inflammatory Syndrome (FCAS) / Familial Cold Urticaria (FCU), Muckle-Wells Syndrome (MWS-Systemic Juvenile Idiopathic Arthritis (SJIA) in patients aged 2 years and older. • Dosage and administration: •For CAPS patients (adults and children): 150 mg or 2 mg/kg for patients ≥4 years with body weight of more than 40 kg or between 15 kg and 40 kg, respectively.. With starting dose of 150 mg or 2 mg/kg, if rash and generalized inflammation symptoms do not resolve seven days after treatment start, a second dose of 150 mg or 2 mg/kg can be considered. If a satisfactory clinical response has not been achieved 7 days after this increased dose, a third dose at 300 mg or 4 mg/kg can be considered. With a starting dose of 4 mg/kg, if a satisfactory clinical response has not been achieved after 7 days, a second dose of 4 mg/kg can be considered. Administered every 8 weeks as a single dose via subcutaneous injection. •For SJIA: the recommended dose of ILARIS® for SJIA patients with a body weight of 7.5 kg and above is 4 mg/kg (up to a maximum of 300 mg). •Administered every 4 weeks via subcutaneous injection. For maximum effect. Patients who do not respond to an initial treatment should not be retreated with ILARIS" In patients who respond and require re-treatment, there should be an interval of at least 12 weeks before a new dose of ILARIS" may be administered. Management of hyperuricemia with appropriate urate lowering therapy (ULT) should be instituted or optimised. *ILARIS" should be administered by a healthcare professional. Contraindications: Confirmed hypersensitivity to the active substance or to any of the excipients. Warnings/Precautions: Infections: associated with serious infections, exercise caution when administering to patients with chronic infections, history of recurring infections, underlying conditions which may predispose them to infections. Treatment of gouty arthritis; should not be administered during an active infection. Treatment of CAPS: should not be initiated or continued in patients with an active infection requiring medial intervention. Concomitant use with tumor necrosis factor (TNF) inhibitors not recommended as may increase risk of serious infections. *Tuberculosis and opportunistic infections: may increase the riskof reactivation of tuberculosis or other opportunistic infections; before, during and after treatment patients should be monitored for active and latent tuberculosis infection. Due to potential false positive PPD skin test results, alternative means of screening for a tuberculosis infection should be considered for patients presenting with a positive PPD test while treated. •Malignancy events: The risk of malignancies with anti-interleukin1- therapy is unknown. *Hypersensitivity: as with other injectable proteins, hypersensitivity reactions can occur, no anaphylactoid or anaphylactic reactions reported. . Vaccinations: should not be given concurrently with live vaccines. . Neutropenia: should not be initiated in patients with neutropenia. Assess neutrophil count prior to use. •Macrophage activation syndrome (SJIA): Macrophage activation syndrome (MAS) is a known, life-threatening disorder that may develop in patients with rheumatic conditions, in particular SJIA, and should be aggressively treated. Physicians should be attentive to symptoms of infection or worsening of SJIA, as these are known triggers for MAS. Based on the clinical trial experience, ILARIS" does not appear to increase the incidence of MAS in SJIA patients, but no definitive conclusion can be made. - Women of child-bearing potential, pregnancy: should not be used in pregnant women unless clearly necessary and not recommended during breast-feeding. Adverse reactions: Very common (≥%10): infections (e.g. nasopharyngitis, sinusitis, (viral) upper respiratory tract infection, pneumonia, rhinitis, pharyngitis, tonsillitis, sinusitis, bronchitis, ear infection, cellulitis, urinary tract infection, influenza, gastroenteritis, viral infection), abdominal pain (upper), injection site reaction. Common (1 to %10); back pain, fatigue/asthenia, dizziness/vertigo, laboratory abnormalities. Uncommon (0.1 to %1); gastroesophageal reflux disease. Adverse

References: 1, Kuemmerle-Deschner JB, Ramos E, Blank N, et al. Canakinumab (ACZ885, a fully human IgG1 anti-IL-1b mAb) induces sustained remission in pediatric patients with cryopyrin-associated periodic syndrome (CAPS). Arthritis Res Ther. 2011;13(1):R34. 2, Yu JR, Leslie KS. Cryopyrin-associated periodic syndrome: an update on diagnosis and treatment response. Curr Allergy Asthma Rep. 2011;11(1):12-20. 3. Lachmann HJ, Kone-Paut I, Kuemmerle-Deschner JB, et al. Use of canakinumab in the cryopyrin-associated periodic syndrome. N Engl J Med. 2009;380(23):2416-2425. 4. Toker O, Haskes PJ. Critical appraisal of canakinumab in the treatment of adults and children with cryopyrin-associated periodic syndrome (CAPS). Biologics. 2010;4:131-138. 5. Krause K, Gratten CE, Bindslev-Jensen C, et al. How not to miss autoinflammatory disease masquerading as urticaria. Allergy. 2012;67(12):1465-1474. 6. Miyamae T, Cryopyrin-associated periodic syndromes. Diagnosis and management. Pediatr Drugs. 2012;14(2):109-117. 7. Haas N, Küster W, Zuberbier T, Henz BM. Muckle-Wells syndrome: clinical and historical skin findings compatible with cold air urticaria in a large kindred. Br J Dermatol. 2004;151(1):99-104. 8. Gandi C, Healy C, Wanderer AA, Hoffman HM. Familial atypical cold urticaria: description of a new hereditary disease. J Allergy Clin Immunol. 2009;124:1245-50. 9. Siebenhaar F, Weller K, Miynek A, et al. Acquired cold urticaria: clinical picture and update on diagnosis and treatment. Clin Exp Dermatol. 2007;32(3):241-245. 10. Krause K, Zuberbier T, Maurer M. Modern approaches to the diagnosis and treatment of cold contact

reaction from spontaneous report: opportunistic infections. Interactions: CYP450 substrates with a narrow therapeutic index: Upon initiation therapeutic monitoring of the effects or active substance should be performed with individual dose adjustment when needed.

Packs and prices: Country specific. Legal classification: Country specific.

urticaria. Curr Allergy Asthma Rep. 2010;10(4):243-249. 11. Zuberbier T. Chronic urticaria. Curr Allergy Asthma Rep. 2012;12(4):267-272. 12. Schaefer P. Urticaria: evaluation and treatment. Am Fam Physician. 2011;83(9):1078-1084. 13. de Jesus AA, Goldbach-Mansky R. Monogenic autoinflammatory diseases: concept and clinical manifestations. Clin Immunol. 2013;147:155-174. 14. ILARIS (canakinumab) Summary of Product Characteristics. Novartis, 2013.

11

تعتمد الجرعة الموصى بها من إيلاريس على عمر المريض ووزنه.

قم باستخدام الجداول أدناه لمعرفة أي تركيز عليك استخدامه والجرعة الصحيحة. ابدأ من خلال إيجاد الجدول المناسب لعمر المريض، ثم العثور على وزن المريض.

تستند هذه الحسابات على استخدام ١٥٠ ملجم إيلاريس تم حلها في ١٠٠ مل من الماء المعقم.

جرعة بدء إيلاريس الموصى بها لمرضى المتلازمات الدورية المرتبطة بيروتين كريوبيرين، البالغين والأطفال ≥٤ سنوات من العمر:

- ١٥٠ ملجم لوزن الجسم ٤٠٠ كجم
- ا ملجم / کجم لوزن الجسم ≥١٥ کجم و≤٤٠ کجم
- ٤ ملجم/ کجم لوزن الجسم ≥۷٫۵ کجم و ۱۵٫۵ کجم

البالغين والأطفال ≥٤ سنوات من العمر مع وزن الجسم ≥١٥ كجم و≤٤٠ كجم (جرعة البدء من ٢ ملجم / كجم)

زيادة الجرعة الثانية		زيادة الجرعة الأولى"		جرعة البدء		8 6
الجرعة (ملجم)	الحجـم (مل)	الجرعة (ملجم)		الجرعة (ملجم)	الحجم (مل)	متوسط الوزن(کجم)
ır.	٠.٨	٦.	3.4	۳.	٦.٠	IV>-10
10.	1	Vo	٠,٥	۳۷.٥	٠.٢٥	(I > - IV
۱۸۰	1.0	۹.	•.1	60	۰.۳	re-ri
rı.	3.1	1.0	٠.٧	0.0	۰.۳٥	\n-\E<
18.	1.7	Ir.	٠.٨	٦.	3.	۳۲>-۲۸<
rv.	I.A	100	9	٥.٧١	٥٤.٠	۳٦>-٣٢
۳	٢	10.	1	Vo	٠,٥	٤٠-٣٦

يمكنك الإبلاغ عن الأعراض الجانبية أو أي خلل بالمستحضر من خلال وسائل التواصل التالية: الهيئة العامة للغـّذاء والدواء المركز الوطنى للتيقظ الدوائي

الرقم المجاني: 8002490000

الفاكس: 966112057662 +

الايميل: npc.drug@sfda.gov.sa

https://ade.sfda.gov.sa/ أو عن طريق الانترنت:

<u>أو شركة نوفارتس</u>

تليفون: 966112658100 +

فاكس: 966112658107 +

البريد الإلكتروني: adverse.events@novartis.com



إيلاريس ®

- قُبل أَن تَصف الدواء، يرجب الرجوع للمعلومات الكاملة عن الدواء بما في ذلك تعليمات الإستعمال.
 - الشكل الدوائي: كاناكينوماب

150 مجم مسحوق لعمل محلول للحقن تحت الجلد

كل قارورة تحتوي على 150 مجم من كأناكينوماب

دواعي الاستعمال:

المتلازمة الدورية المرتبطة بكرايوبيرين (CAPS)

يُستعمَّل إيلاريس لعلاج الأمراض الالتهابية التالية التي تُعرَف في مجموعها باسم المتلازمات الدورية المرتبطة بكرايوبيرين (CAPS)، وتشمل:

متلاَّزمة ماكل- ويلس (

المتلازمة الالتهابية الذاتية العائلية المرتبطة بالبرد (FCAS) وتُسمِّم أيضاً الشرب العائلي المرتبط بالبرد (FCU).

التهاب المفاصل الجهازي الصبياني ذاتي المنشأ (SJIA)

يُستعمَل إيلاريس لعلاج التهاب المفاصل الجهازي الصبياني ذاتي المنشأ في المرضب الذين يبلغون من العمر سنتين فأكثر.

الجرعة وطريقة الإستعمال:

المتلازماتِ الدورية المرتبطة بكرايوبيرين (CAPS) (البالغون والأطفال):

- 150 مجم أو 2 مجم/ كجم في المرضم الذين يبلغون 4 سنوات فأكثر ويبلغ وزن جسمهم 40 كجم فأكثر أو المرضم الذين يبلغ وزن جسمهم بین 15 کجم و 40 کجم.
- جرعة ابتدائية 150 مجم أو 2 مجم/ كجم، وفي حال لم يتلاشب الطفح الجلدي والالتهاب العام بعد 7 أيام من بدء العلاج، قد يفكر طبيبك المعالِج في إعطائك جرعة ثانية 150 مجم أو 2 مجم/ كجم. إذا لم تتحقق الاستجابة الإكلينيكية المناسبة بعد 7 أيام من هذه الجرعة الثانية، يمكن التفكير في إعطاء جرعة ثالثة من إيلاريس مقدارها 300 مجم أو 4 مجم/ كجم. إذا تحققت عندئذ الاستجابة العلاجية الكاملة، يتم الاستمرار على نظام الجرعة الأعلى 600 مجم أو 8 مجم/ كجم كل 8 أسابيع.
 - كل 8 أسابيع يتم حقن جرعة واحدة من إيلاريس تحت الجلد.
 - 4 مجم/ كجم لوزن الجسم من 7.5 كجم إلى أقل من 15 كجم.

التهاب المفاصل الجهازي الصبياني ذاتي المنشأ (SJIA)

- ◄ الجرعة الموصَّم بها من إيلاريس في مرضَّم يُعطِّم إيلاريس بالحقن تحت الجلد كل 4 أسابيع.
- المرضمُ الذين لا يستجيبون بعد الجرعة الابتدائية، يجب أن لا يتم علاجهم بإيلاريس.
- يجب التوقف لمدة 12 أيبوع قبل البدء في العلاج مرة أخرى في المرضى الذين يستجيبون ويحتاجون إلى إعادة العلاج.
 - يجب اِلتحكم في حالة فرطّ حمض يوريك الدم باستعمال أدوية خافضة لليوريّات (VIT) ُ
 - يجب أن يعطم إيلاريس عن طريق مقدم الرعاية الصحية.

موانع الاستعمال:

المرضى الذين لديهم أرجية (حساسية مفرطة) تجاه المادة الفعالة أو تجاه أي من المكونات الأخرى..

المحاذب والاحتباطات:

العدوى:

مرتبطة بعدوى حادة، يجب توخي الحذر عند إعطائه لمرضى يعانون من عدوى مزمنة، تاريخ للعدوات المتكررة، حالة دفينة أو خفية قد تؤدي إلى حدوث عدوى.

في حالة علاج CAPS: يجب عدم البدء أو الاستمرار في الهلاج في حالة العدوب النشطة التي تحتاج لتدخل طبي. العلاج المرافق لمثبطات عامل نخر الورم (TNF) لا يوصب به حيث أنه قد يزيد من احتمال العدوب الحادة.

في حالة الدرن والعدوم، الانتهازية: قد يزيد احتمال إعادة تنشيط الدرن أو أي عدوم انتهازية أخرى، قبل، بعد أو خلال العلاج، يجب مراقبة المريض لأبي عدوم درن نشطة أو خافية. بسبب احتمالية ظهور نتآئج إيجابية خاطئة الفحص PPD الجلدب، يجب اعتماد طرق فحص أخرى للمرضِّم الذين تكون نتائَج فحوص الٍ PPD إيجابية خلال العلاج.

في حالات الأورام الخبيثة: خطورة حدوث أورام خطيرة بسبب استعمال مثبطات انترلوكين1- غير معروفة. فرط التحسس: قد تظهر أعراض فرط التحسس ، كما يحدث في البروتينات القابلة للحقن، لم يتم تسجيل أي تفاعلات تأقانية.

اللَّقاحات: يجب عدم إعطأؤه مع اللَّقاحات الحية.

نقص خلاياً الدم المتعادلةً: يجبُّ عدم البدء في العلاج، ويجب تقييم خلايا الدم المتعادلة قبل البدء في العلاج. متلازمة تنشيط الخلية البلعمية (MAS): قد يحدث لدم مرضه SJIA أو سائر الأمراض الروماتزمية حالة متلازمة تنشيط الخلية البلعمية (MAS)، وهي حالة قد تكون مهددة للحياة والتي يجب علاجها. سوفً يراقبك طبيبك من جهة المثيرات المُعروفة لحالة MAS والتي تشمل العدوب وتفاقم AILS. اعتمادا علم الاختبارات الإكلينيكية، اتضح أن إيلاريس لا يزيد من احتمال ظهور MAS في مرضب ال ALIS لكن لا يوجد نتيجة أكيدة.

الحمل والإرضاع:

لا ينبغب استعماله أثناء الحمل ما لم تكن هناك ضرورة واضحة. لا يوصَب بالإرضاع من الثدي في النساء اللاتي يستعملن إيلاريس الأثار الجانبية:

شائعة جداً (تُصيب أكثر من مستخدم واحد من بين 10):

العدوسُ (مثَّلاً، التَّمَابُ الأنف والبلغوم، النَّهَابُ الجيوب الأنفية، عدوس فيروسية، التهاب شُعبي، التهاب رئوس، عدوس في الأذن، التهاب البلعوم، التهاب اللوزتين، التهاب النسيج الخلوي، التهاب المسالك البولية، انفلونزا، التهاب المعدة والأمعاء،

عدوب فيروسية)، ألم علوي في المعدة، تفاعل جلدي في موضع الحقن.

شائعة (تُصيب 1 إلى 10 مستخدمين من بين 100):

- ألم في الظهر، شعور بالضعف (وهن)، إرهاق، دوخة، الإحساس بالدوران (دوار)، اضطراب في نتائج المعمل، ارتجاع من المعدة للمريء

آثار جانبية من تقارير عشوائية: عدوى انتهازية. التداخلات الدوائية: منسب علاجي حرج لركائر 450 CYP عند بدء العلاج المراقبة العلاجية للتأثير يجب عمله بشكل فردي عند الحاجة.

العبوات والأسعار: مرتبط بالبلد. التصنيف التشريعي: مرتبط بالبلد.

References: 1. Kuemmerle-Deschner JB, Ramos E, Blank N, et al. Canakinumab (ACZ885, a fully human IgG1 anti-IL-1b mAb) induces sustained remission in pediatric patients with cryopyrin-associated periodic syndrome (CAPS). Arthritis Res Ther. 2011;13(1):R34. 2. Yu JR, Leslie KS. Cryopyrin-associated periodic syndrome: an update on diagnosis and treatment respons Curr Allergy Asthma Rep. 2011;11(1):12-20. 3. Lachmann HJ, Kone-Paut I, Kuemmerle-Deschner JB, et al. Use of canakinumab in the cryopyrin-associated periodic syndrome. N Engl J Med. 2009;360(23):2416-2425. 4. Toker O, Haskes PJ. Critical appraisal of canakinumab in the treatment of adults and children with cryopyrin-associated periodic syndrome (CAPS). Biologics. 2010;4:131-138. 5. Krause K, Gratten CE, Bindslev-Jensen C, et al. How not to miss autoinflammatory disease masquerading as urticaria. Allergy. 2012;67(12):1465-1474. 6. Miyamae T. Cryopyrin- associated periodic syndromes. Diagnosis and management. Pediatr Drugs. 2012;14(2):109-117. 7. Haas N, Kaster W, Zuberbier T, Henz BM. Muckle-Wells syndrome: clinical and historical skin findings compatible with cold air urticaria in a large kindred. Br J Dermatol. 2004;151(1):99-104. 8. Gandi C, Healy C, Wanderer AA, Hoffman HM. Familial atypical cold urticaria: description of a new hereditary disease. J Allergy Clin Immunol. 2009;124:1245-50. 9. Siebenhaar F, Weller K, Mlynek A, et al. Acquired cold urticarial: clinical picture and update on diagnosis and treatment. Clin Exp Dermatol. 2007;32(3):241-245. 10. Krause K, Zuberbier T, Maurer M. Modern approaches to the diagnosis and treatment of cold contact urticaria. Curr Allergy Asthma Rep. 2010;10(4):243-249. 11. Zuberbier T. Chronic urticaria. Curr Allergy Asthma Rep. 2012;12(4):267-272. 12. Schaefer P. Urticaria: evaluation and treatment. Am Fam Physician. 2011;83(9):1078-1084. 13. de Jesus AA, Goldbach-Mansky R. Monogenic autoinflammatory diseases: concept and clinical manifestations. Clin Immunol.

2013;147:155-174. 14. ILARIS® (canakinumab) Summary of Product Characteristics. Novartis, 2013. * CRP=C-reactive protein; ESR=erythrocyte sedimentation rate; SAA=serum amyloid A

[†] Images courtesy of PD Dr Norbert Blank, Uniklinik Heidelberg, Germany, and Dr Gordon Sussman, University of Toronto, Canada.